

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 75 (1957)
Heft: 51

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

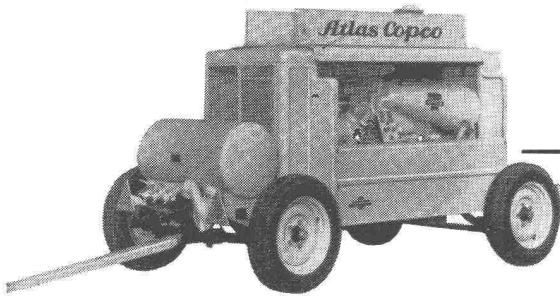
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Serie Dd



Atlas Copco

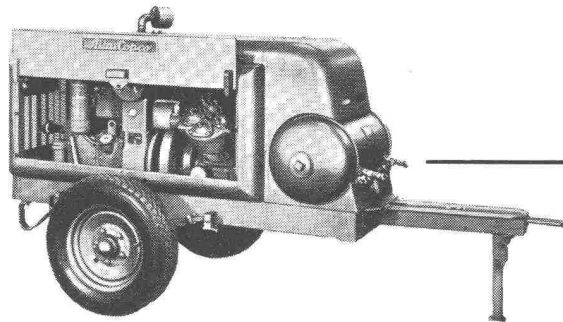
**liefert in der ganzen Welt
Pressluft**

Unternehmer in rund 90 Ländern empfehlen die robusten, betriebssicheren und wirtschaftlichen Atlas Copco-Kompressoren:

Serie NT: Zweistufige, vollständig luftgekühlte Modelle mit Leistungen von 1,7 bis 3,0 m³/Min.

Serie Dd zweistufig: Motor und Kompressor 100% luftgekühlt. 6 Modelle mit Leistungen von 1,4-14,2 m³/Min.

Rascher, sorgfältiger Service. Grosses Ersatzteillager. Im Lieferwerk geschulte Spezialisten.



Serie NT

Notz & Co. AG. Biel, Tel. 032/2 55 22

NOTZ

**Verkauf, Service
Ersatzteil-Dienst
Reparaturen**

MWWM
DIESEL

AG Hans Bodmer Winterthur

Spezial-Werkstätte für Diesel-Revisionen St. Gallerstrasse 346 Tel. 052/27219

**Für Ihre Sicherheit
eine «Zürich»-Police!**

«ZÜRICH»
Versicherungs-Gesellschaft

**B. ZÖLLIG
SÖHNE**
Holz-Konstruktionen
ARBON

Spezialität
**AUSFÜHRUNG in der
HETZERBAUWEISE**

FÜR LAGER-, TURN- UND
FABRIKHALLEN
LEHRGERÜSTE UND
KIRCHEN
RISSFREIE SÄULEN

BOXAR-ARMIERUNGSNETZE
aus naturhartem

BOX STAHL

MONTEFORNO Stahl-u. Walzwerke AG, BODIO
Tel. (092) 6 72 51

MERK für Hebezeuge

**Seilwinde
Modell PX 12**
Zugkraft 1200 kg
mit 12 PS Benzin-
motor.

MERK - Seilwinden

in vielen Ausführungen bis 20000 kg Zugkraft für höchste Ansprüche.

Verlangen Sie Offerte über das zweckmässigste Modell unter Angabe der Betriebsbedingungen.

Hans Merk Maschinenfabrik Dietikon/ZH
Telefon 051/9191 21

EINLADUNG zur freien
Besichtigung der permanenten

BAUFACH-AUSSTELLUNG IN ZÜRICH

Talstr. 9 (Börsenblock, vis-à-vis Hotel Baur au Lac), Tel. (051) 23 76 88

Ueber 1100 beteiligte Firmen aus der ganzen Schweiz

Gratis-Zustellung des Ausstellungs-Kataloges
Herausgeber des Baufach-Marken-Registers

SCHWEIZER BAUMUSTER-CENTRALE ZÜRICH

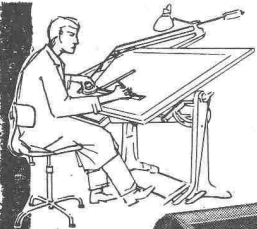
Geöffnet von 8.30—12.30 und 13.30—18.30 Uhr
Samstags bis 17.00 Uhr. Sonntags geschlossen

HILCO URINOIR die geruchlose,
schlagfeste frostsichere Anlage mit dem
desinfizierenden **HILCO-EMAILLACK-BELAG**

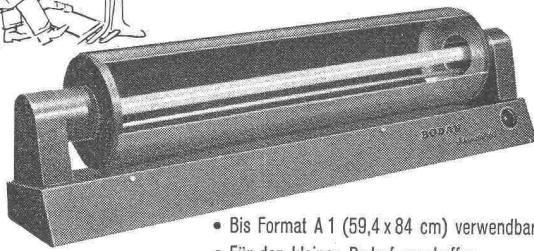
A. HILBERT & CO. ZÜRICH 6 GUGGACHSTR. 10 TEL. (051) 26 29 39

Spannbeton BBRV

Stahlton AG Zürich



BODAN-Standard 0
der einfachste
Lichtpaus-Apparat



- Bis Format A 1 (59,4 x 84 cm) verwendbar
- Für den kleinen Bedarf geschaffen
- Erstaunlich niedriger Preis
- Verlangen Sie **Gratis-Probestellung** oder Prospekt über grössere Durchlauf-Lichtpaus-Maschinen



BODAN-Hand-Entwicklermaschine

Für Pläne von 65, 110 und 120 cm Breite; mit oder ohne Motor-Antrieb. Das praktische Zusatzgerät zum BODAN-Standard 0.

Karl Müller AG.
Roggwil/TG

Fabrik für Lichtpausmaschinen u. Fotokopierapparate • Tel. 071/48377

Installationsrohre

Für Ablauf, Gasabzugs- und Entlüftungs-Leitungen. Wirtschaftlich in der Anschaffung. Die Verlegung vollzieht sich rasch und einfach, selbst an schwer zugänglichen Stellen. Schallhemmende und rostfreie Rohre — je nach Verwendung mit Kupplungen oder Muffen lieferbar.

Eternit

Eternit AG. Niederurnen
Telefon 058 41555

BAU - UNTERNEHMUNG

ZÜRICH UND SCHLIEREN

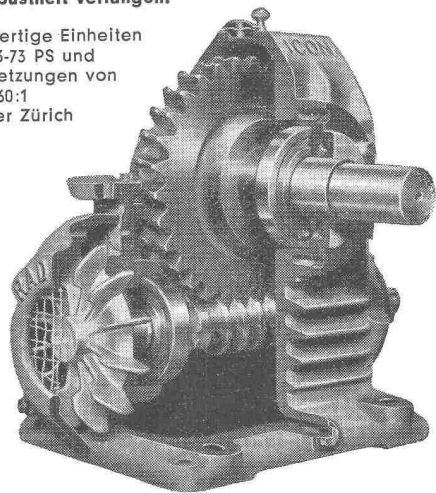
RADICON

Das Radicon-Schneckengetriebe steuert alle möglichen Industrie-Maschinen

Höhere Leistung lange Lebensdauer
wenig Platzbedarf minimale Wartung
absolute Sicherheit

In aller Welt bewährt und besonders auch dort, wo ungünstige Verhältnisse besondere Zuverlässigkeit und Robustheit verlangen.

Einbaufertige Einheiten von 0,03-73 PS und Uebersetzungen von 5:1 bis 60:1 ab Lager Zürich



Verhütet Gasvergiftungen

in Industrie und Gewerbe durch Anwendung zweckentsprechender

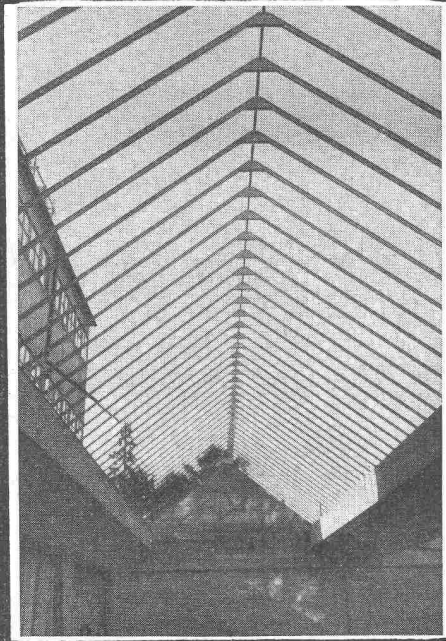
GASSCHUTZGERÄTE

FEGA-WERK

ZÜRICH Albisriederstr. 190 Tel. (051) 52 00 77

W. Emil Kunz, Zürich 27 Gotthardstraße 21
Tel. 051/27 30 57

Aus unserem Bauprogramm

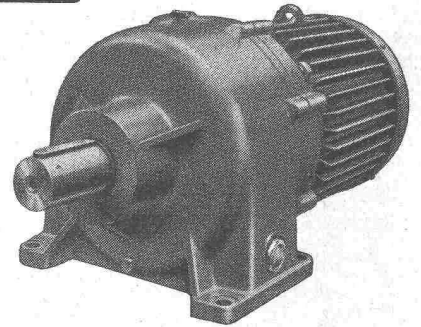


PREISWERK & ESSER

Stahlhochbau	Schlosserei	Basel Schönaustr. 10 Tel. (061) 32 46 88
Brückenbau	Metallbau	
Behälter Silos	Ingenieurbureau	

KISSLING Motorgetriebe

Wir liefern Getriebe und Zahnräder jeder Art und verzahnen eingesandte Rad-Körper



Tel. (051) 46 64 00

L. Kissling & Co., Maschinenfabrik, Zürich-Seebach

Gediegene und exakte

Architektur- u. Reliefmodelle

in jeder gewünschten Ausführung in Holz liefert kurzfristig und preiswert **Krebsler-Modellbau, Effretikon ZH**, Telefon (052) 3 20 16.

St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Steinhauerarbeiten, Tür- und Fenstereinfassungen, Cheminées usw.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

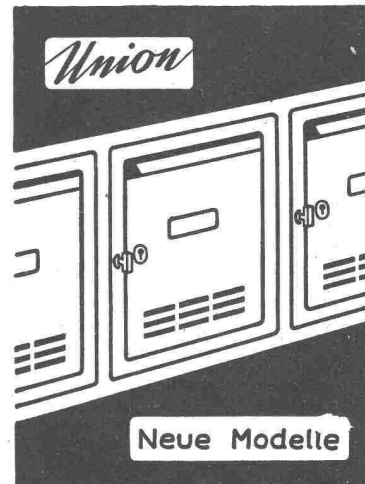
E. GAUTSCHI, St. Margrethen Tel. 7 84 86

Rechtzeitige Fertigstellung

durch rascheres Austrocknen der Neubauten mit mobilen **HERMAN NELSON** Lufftheizapparaten

RIWOSA AG. • ZÜRICH 32

Witikonstrasse 80 Telephone (051) 24 45 54



Brief- und Milchkasten Mauerkassen

Union-Kassenfabrik AG.
Postfach Zürich 40
Telephon (051) 521758

Neue Modelle

Verlangen Sie Prospekt Nr. 49

AEZ

Asphalt-Emulsion AG Zürich

Telephon 25 88 66

Löwenstrasse 40

erstellt zuverlässig

TERRASSEN • FLACHDÄCHER • GRUNDWASSER-ISOLIERUNGEN

Spezialfirma für rationelle

Heizungs- und Lüftungsanlagen

verschiedener Systeme

Beste Referenzen in der ganzen Schweiz

Verlangen Sie bitte Offerte oder Ingenieur-Besuch

Pfiffner

Zürich

Flurstrasse 71
051 / 52 55 32

Luzern
Platzmonteur

Zug

Poststrasse 30
042 / 4 24 97

STS

Schweiz. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.
 Für Stellensuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und *Weiterleitung* von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen*.

INDUSTRIE - ABTEILUNG

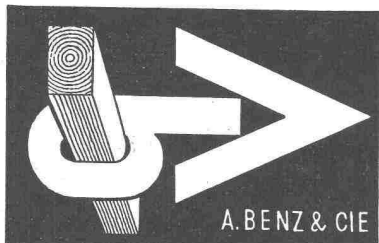
- 379 **Dipl. Chemiker** mit Praxis in der Industrie für eine Tätigkeit in Europa und Uebersee. Französisch, evtl. weitere Fremdsprachenkenntnisse erwünscht. Beratendes Ingenieurbüro für Industrie und Bergbau, Brüssel.
- 397 **Chemiker** mit Praxis in der Herstellung ätherischer Oele. Gute englische Sprachkenntnisse. Führende Firma für Toilettenartikel in Karachi (Pakistan).
- 399 **Radiotechniker** mit Praxis in der Bedienung von Boden- und Flugzeugstationen, gut englisch sprechend. Nordamerikanische Oelgesellschaft in Arabien.
- 403 **Chemiker**, versiert in der chemisch-technischen Branche (Wachse, Klebstoffe, etc.) für Labor und Betrieb. Kleinere chemische Fabrik im Kanton Zürich.
- 409 **Heizungstechniker** für Projekt und Ausführung von Zentralheizungsanlagen. Gelegenheit Kenntnisse in Ventilations- sowie Sanitär-Anlagen zu erwerben. Ingenieurbüro in Lausanne.
- 425 **Maschineningenieur oder -techniker** mit Erfahrungen auf dem Gebiete der Feinmechanik als Abteilungsleiter in Fabrik für Präzisionschrauben und Fassonteilen, Mittelschweiz.
- 431 **Betriebsleiter** mit langjähriger Erfahrung in der Metall- und wenn möglich in der Kunststoffverarbeitung sowie der Metalveredlung, befähigt einem modernen Betrieb mit ca. 130 Mann Belegschaft erfolgreich vorzustehen. Fabrik für Metallwaren, Schaufenster- und Ladeneinrichtungen, Haushaltgeräte, etc. der Nordwestschweiz.
- 471 **Dipl. Ingenieure evtl. Techniker** mit Erfahrungen in der Projektierung und Ausführung von Kälte-, Lüftungs- oder Heizungsanlagen. Ingenieurbüro in Zürich.

473 **Dipl. Chemiker** mit Erfahrung in der Fabrikation sämtlicher Farben auf dem Druckfarbengebiet zur selbständigen Leitung eines Kleinbetriebes. Fabrik im Kanton Zürich.

BAU - ABTEILUNG

- 690 **Tiefbautechniker** mit Büro- und Bauplatzpraxis für Projektierungsaufgaben und Bauleitung im Strassen- und allgemeinen Tiefbau. Ingenieurbüro in Zürich.
- 722 **Dipl. Architekt oder Hochbautechniker** mit Büro- und Bauplatzpraxis für die Ueberprüfung von Projekten, Kostenvoranschlägen für Luftschutzbauten. Städtische Bauverwaltung der Ostschweiz.
- 728 **Bauingenieur oder Tiefbautechniker** für die Projektierung und Bauleitung eines Stollenbaus. Bauunternehmung im Tessin.
- 730 **Bauingenieur oder dipl. Tiefbautechniker** mit Bauplatzpraxis, möglichst in einem Baugeschäft, als Bauleiter im allgemeinen Tiefbau. Bauunternehmung in Zürich.
- 738 **Hochbautechniker**, sauberer Planbearbeiter, konstruktives Geschick für die selbständige und zuverlässige Herstellung von Werk- und Detailplänen eines grossen Objektes. Ferner **erfahrener Hochbauführer** mit mehrjähriger Praxis von grösseren Objekten für Submissionen, örtliche Bauleitung, Ausmass und Abrechnung. Architekturbüro in Zürich.
- 744 **Hochbautechniker** mit Büro- und Bauplatzpraxis, sauberer Planbearbeiter, selbständig in der Herstellung von Werk- und Detailplänen und in der örtlichen Bauleitung. Architekturbüro in Stadt der Ostschweiz.
- 792 **Hochbautechniker** für die selbständige Herstellung von Werk- und Detailplänen sowie auch Bauführung. Architekturbüro in Zürich.
- 796 **Dipl. Kulturingenieur** für die Projektierung und Bauleitung von Kanalisationen, Strassenkorrekturen, Wasserversorgungen, etc. Ingenieurbüro der Südostschweiz.
- 798 **Eisenbetontechniker** für leichtere statische Berechnungen und Konstruktionspläne im Eisenbetonbehälterbau. Ingenieurbüro in Zürich.
- 800 **Dipl. Bauingenieur oder Tiefbautechniker** mit Praxis in der Anwendung von Erdbewegungsmaschinen für Kalkulationen und Abrechnung auf dem Gebiete des Tiefbaus. Tiefbauunternehmung am oberen Zürichsee.

Als wirkungsvoller
 Schädlingssresser
 ist ARBEZOL
 bestimmt viel besser!



ARBEZOL

Holzkonservierung Zürich 2/38 Renggerstrasse 56 Tel. (051) 45 34 34

Die



SWISSAIR

sucht **Bautechniker / Bauführer**

für ihre Bauabteilung, dem die Mitarbeit in der Planbearbeitung und die Bauführung betriebseigener Bauten übertragen werden kann.

Um den Anforderungen dieser Stelle gewachsen zu sein, sollten sich die Bewerber in einigen Jahren Praxis Erfahrung im Aufstellen von Kostenvoranschlägen, Abrechnungen und Werkplanbearbeitungen erworben haben, ebenso in der Bauführung.

Im Hinblick auf die Zukunftspläne unseres Unternehmens darf die offene Stelle als interessant und aussichtsreich bezeichnet werden.

Architektur-Praktikanten

zur Mitarbeit bei der Vorprojektierung und Projektierung. Zweites Vordiplom und wenn möglich einige Praxis in einem Architekturbüro erforderlich.

Bewerber sind gebeten, ihre vollständig dokumentierte Offerte dem Personaldienst der Swissair, Hirschengraben 84, Zürich 1, einzureichen.

Grossfirma in
 Zürich sucht für sämtliche auf
 einem Architekturbüro vorkommenden
 Arbeiten jüngeren, gut ausgewiesenen

BAUZEICHNER

Wir bieten interessante Dauerstelle mit entsprechenden Anstellungsbedingungen. Handgeschriebene Offerten mit Zeugniskopien und Angabe des gewünschten Lohnes sind einzureichen unter Chiffre ZE 10403 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Grösseres Unternehmen der chemischen Industrie
 sucht für sein Baubüro einen

BAUZEICHNER

für interessante und vielseitige Aufgaben im Industriebau. Dauerstelle mit Pensionsberechtigung. Gutes Arbeitsklima.

Handgeschriebene Offerten mit Lebenslauf, Photo, Zeugnisabschriften sowie Angabe des Gehaltsanspruches sind erbeten unter Chiffre OFA 69485 A an Orell Füssli-Annoncen AG., Basel.

GRANDE DIXENCE S. A.

Grande Dixence S. A. cherche pour l'exploitation des ses usines de Fionnay et de Nendaz, ainsi que pour la surveillance des travaux de montage de la partie électro-mécanique de la centrale de Nendaz, un

chef d'exploitation

Seul peut entrer en ligne de compte un ingénieur ou un technicien électro-mécanicien diplômé, possédant l'expérience nécessaire pour organiser et surveiller l'exploitation et l'entretien de grandes centrales. Les qualités nécessaires pour entretenir de bons rapports avec les autorités et le personnel sont indispensables.

Les offres de services avec prétentions de salaire sont à adresser jusqu'au 10 janvier 1958 à la direction de la Grande Dixence S. A., 45, avenue de la Gare, Lausanne.

Gesucht energischer, tüchtiger

Bauingenieur oder Tiefbautechniker

als Bauführer für unterirdische Anlagen auf Gebirgsbaustelle, mit Erfahrung im Stollenbau.

Eintritt auf Neujahr.

Offerten mit Lohnansprüchen, Zeugnissen und Angaben über Ausbildung und bisherige berufliche Tätigkeit erbeten unter Chiffre ZP 10449 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen

diplomierten Bauingenieur

für interessante, abwechslungsreiche und entwicklungsfähige Tätigkeit. Besoldung nach Vereinbarung zwischen Fr. 10 945.— und Fr. 17 745.— pro Jahr, zuzüglich Sozial- und Teuerungszulagen.

Eidg. Amt für Wasserwirtschaft, Bollwerk 27, Bern.

Gesucht auf Architekturbüro S. I. A., Kt. Bern,

Bautechniker-Bauzeichner

zur Bearbeitung von Projekt- und Ausführungsplänen. Sauberer Zeichner. Eintritt baldmöglichst oder nach Uebereinkunft. Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüche unter Chiffre ZH 10465 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Beim Meliorations- und Vermessungsamt Graubünden ist die Stelle eines

Abwasser-Fachmannes

zu besetzen. Die Besoldung beträgt für Ingenieure in der Gehaltsklasse 5 12 516 bis 16 632 Fr. oder evtl. Gehaltsklasse 4 13 104 bis 17 472 Fr., zuzüglich Teuerungszulage von gegenwärtig 11 %, 600 Fr. Familienzulage und 180 Fr. Kinderzulage.

Die Bewerber werden gebeten, ihre Anmeldung unter Beilage einer Lebensbeschreibung und Ausweisen über theoretische Ausbildung und praktische Erfahrung bis zum 31. Dezember 1957 einzureichen an das

Departement des Innern und der Volkswirtschaft Graubünden: Brosi
Chur, 10. 12. 1957.

In vielseitiger Bauplanung stehendes Unternehmen (Kanton Zürich) sucht einsatzfertigen, im **Industriebau** erfahrenen

Bautechniker

zur Ausarbeitung langfristiger Projekte, in engster Zusammenarbeit mit den Planstellen der Fabrikationsabteilungen.

Hätten Sie Freude, an einer aufbauenden, interessanten Planungsarbeit teilzunehmen? Dann senden Sie eine **kurze** Offerte mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre ZK 10467 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23, die wir rasch und absolut diskret behandeln werden.

Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau in Zürich sucht

1 Eisenbetontechniker

mit guten statischen und konstruktiven Kenntnissen und

1 Eisenbetonzeichner

der sich über sauberes und flottes Arbeiten ausweisen kann.

Handschriftliche Offerten unter Angabe der Gehaltsansprüche sind zu richten unter Chiffre ZJ 10466 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen einen

dipl. Ingenieur

Schweizer Bürger, Idealalter 26 bis 30 Jahre, Absolvent der ETH oder einer gleichwertigen technischen Hochschule.

Geboten werden: ein interessanter Posten in neuzeitlicher Werkanlage, die Möglichkeit, Stellvertreter des Betriebsleiters zu werden, den Leistungen entsprechende Besoldung, Pensionskasse.

Verlangt werden: Fähigkeiten auf kalorischem und betriebswissenschaftlichem Gebiet, gute chemische Kenntnisse, die Begabung, einer grösseren Belegschaft vorzustehen.

Bewerber belieben ihre handschriftliche Anmeldung mit Angaben über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit unter Beilage von Zeugnisabschriften und Photo zu richten an die

Direktion des Gas- und Wasserwerks Basel.

Beim **Hochbauamt der Stadt Zürich** ist mit möglichst baldigem Dienstantritt die Stelle eines

Architekten erster Klasse

zur Behandlung städtebaulicher Fragen in Zusammenhang mit dem Generalverkehrsplan zu besetzen.

Anforderungen: Abgeschlossene technische Hochschulbildung oder andere gleichwertige Fachausbildung, Befähigung für städtebauliche Planungen, Sinn für Zusammenarbeit mit anderen Amtsstellen, Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck und in der Führung von Verhandlungen.

Besoldung nach Uebereinkunft.

Handschriftliche Anmeldungen mit Angabe der Personalien, des Bildungsganges, der bisherigen Tätigkeit und des Gehaltsanspruches sind unter Beilage einer Photographie bis zum **6. Januar 1958** mit der Aufschrift «Architektenstelle beim Hochbauamt» dem Vorstand des Bauamtes II der Stadt Zürich, Amtshaus IV, Uraniastrasse 7, Zürich 1, einzureichen.

Zürich, den 22. Dezember 1957.

Der Vorstand des Bauamtes II.



In unserer Konstruktionsabteilung für

Aufzüge- und Rolltreppen

mit ihren mechanischen und elektrischen Unterabteilungen sind folgende Stellen zu vergeben:

Für

Maschinen- u. Elektrotechniker

ausbaufähige Aufgaben sowohl in der Entwicklung wie auch in den Gruppen für Dispositionspläne, für mechanische und elektrische Ausrüstung usw.

Für

Maschinenzeichner Feineisen- oder Stahlbauzeichner Bauzeichner Schemazeichner

als Zeichner/Konstrukteur in den oben erwähnten Abteilungen.

Offerten sind zu richten an die Personalabteilung der

Schweizerischen Wagons- und Aufzügefabrik
AG., Schlieren-Zürich.



Ingenieurbureau in Basel sucht für die Projektierung einer grösseren mechanisch-biologischen Abwasserreinigungsanlage jüngeren

Bauingenieur oder Tiefbautechniker

mit einiger Erfahrung auf dem Gebiete der Abwasserreinigung und Kanalisation. Dauerstellung mit Entwicklungsmöglichkeit und interessantem Aufgabenkreis. Auf Wunsch 5-Tage-Woche. Eintritt auf 1. Februar oder 1. März 1958.

Bewerbungen unter Angabe des Lebenslaufs und der Gehaltsansprüche erbeten u. Chiffre Bl 4444 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Visp-Zermatt-, Gornergrat-, Furka-Oberalp- und Schöllenen-Bahnen

Wir suchen

1 dipl. Tiefbautechniker

als Mitarbeiter der Bahndienstabteilung.

Anforderungen: Gute Berufskennntnisse und praktische Erfahrung. — Initiative Persönlichkeit mit Sinn für Zusammenarbeit.

Arbeitsgebiet: Vielseitige Bau-, Erneuerungs- und Unterhaltsaufgaben.

Die Anstellung erfolgt im Vertragsverhältnis. Besoldung nach Vereinbarung.

Ferner

1 Tiefbauzeichner

mit abgeschlossener Lehrzeit als Zeichner in einem Ingenieurbüro.

Arbeitsgebiet und Anstellungsverhältnis wie oben umschrieben.

Handschriftliche Anmeldungen sind unter Beilage eines Lebenslaufes nebst Photo und Zeugnisabschriften, mit Angabe der Gehaltsansprüche und des frühesten Eintrittstermins bis zum 18. Januar 1958 einzureichen an die

Direktion der Visp-Zermatt-Bahn, Brig.

Ingenieurbureau an der deutsch-westschweizerischen Sprachgrenze sucht jüngeren, arbeitsfreudigen und zuverlässigen

Bau-Ingenieur (Statiker)

Wir bieten angenehme Arbeitsbedingungen bei 5-Tage-Woche und gute Entlohnung.

Interessenten, welche sich für diesen entwicklungs-fähigen Posten interessieren, melden sich unter Chiffre K 26008 U an Publicitas AG., Biel.

Wir suchen für unser Baubüro einen jüngeren

Bauzeichner

Bewerber, die an einer interessanten Arbeit Freude haben, über einige Jahre Praxis verfügen und an selbständiges Arbeiten gewöhnt sind, richten ihre Offerten mit den üblichen Unterlagen an



Fabrik elektrischer Apparate
Sprecher & Schuh AG., Aarau.

Gaswerk und Wasserversorgung der Stadt Bern

Wir suchen für die Wasserversorgung einen

INGENIEUR

für Projektierungs- und Betriebsaufgaben.

Bedingungen: Schweizer Bürger, nicht über 40 Jahre alt, abgeschlossene Hochschulbildung als Bauingenieur oder Kulturingenieur mit Erfahrung im Wasserbau. Aufnahmefähigkeit in die städtische Krankenkasse.

Wir bieten: Vielseitigen, interessanten und entwicklungs-fähigen Posten.

Stellenantritt: Nach Uebereinkunft.

Bewerbungen: Handschriftlich, mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo, Referenzen und Gehaltsansprüchen bis 20. Januar 1958 an die unterzeichnete Direktion.

Direktion Gas- und Wasserversorgung der Stadt Bern.

Seminaristin sucht

Lehrstelle als Bauzeichnerin

Offerten unter Chiffre OFA 7563 Zi an Orell Füssli-Annoncen, Zürich 22.

Gesucht zur Bearbeitung grösserer Projekte vor allem des Tiefbaues (Strassen und Brücken)

1 Tiefbautechniker

1 Tiefbauzeichner

5-Tage-Woche, gute Honorierung. Selbständiges und zuverlässiges Arbeiten erforderlich.

Offerten erbeten an Ingenieurbüro Nabholz & Ruckstuhl, Merkurstrasse 25, Winterthur.

Junger Hochbauzeichner

sucht Stelle in Zürich. Antritt auf 1. Januar oder später. Zuschriften unter Chiffre ZG 10474 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Dipl. Bauingenieur ETH

mit mehrjährigen Erfahrungen, sucht Stelle (auf Bauplatz oder Büro). Stellenantritt nach Uebereinkunft. Zuschriften erbeten unter Chiffre PH 22403 L an Publicitas, Lausanne.

Gesucht für Entwurfsarbeiten begabter

ARCHITEKT

Eintritt sofort. Offerten unter Chiffre ZD 10521 am Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht für grössere Bauaufgaben zuverlässiger, selbständiger und erfahrener

Bauführer / Architekt

Gut ausgewiesene Bewerber sind gebeten, ihre schriftlichen Offerten mit Angaben über ihre bisherige Tätigkeit zu richten an **H. Riek**, dipl. Architekt S. I. A., Tigerbergstrasse 21, St. Gallen.

Gesucht auf Ing.-Bureau in Zürich

Eisenbetonzeichner oder -techniker

5-Tage-Woche.

Offerten unter Chiffre ZB 10373 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

24-jähriger Schweizer

BAUFÜHRER

(gelernter Maurer, vier Semester Tiefbautechnikum), sucht auf Frühjahr 1958 **Anfangsstelle** in Hoch- oder Tiefbau für ein Jahr. Schaffhausen oder Zürich bevorzugt. Offerten unter Chiffre OFA 7670 Sch an **Orell Füssli-Annoncen AG., Schaffhausen.**

Bauzeichner-Bauführer

mit einigen Jahren Praxis, sucht **Dauerstelle** in Architekturbüro oder Baugeschäft auf 1. April 1958. Selbständig in Submission, Planbearbeitung sowie Bauführung und Abrechnung. Offerten sind erbeten unter Chiffre ZL 10473 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Dipl. Bauingenieur ETH

langjährige Erfahrung im Hoch- und Tiefbau, Kraftwerksbau, Eisenbeton, sucht **neuen, interessanten vielseitigen Wirkungskreis** in Ingenieurbüro oder Unternehmung. Offerten unter Chiffre P 6226 Y an **Publicitas, Bern.**

Junger Architekt

(Schweizer) Diplom Technische Hochschule Karlsruhe, Herbst 1957, 2½ Jahre Praxis, sucht Stelle in aufgeschlossenem Zürcher Architekturbüro. **Hs. Dreher**, dipl. Ing., Hofstrasse 81, Zürich 7/32, Telefon 34 09 12.

Bauführer-Hochbautechniker

in den 40er Jahren, beruflich wie auch verwaltungstechnisch versiert, sucht sich zu verändern. — Offerten erbeten unter Chiffre ZN 10506 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Annahmeschluss

für Gelegenheitsanzeigen (Stellenangebote, Stellengesuche usw.)

für die Nummer vom **4. Januar 1958**

Freitag, 27. Dezember, abends

Bauzeichner-Bauführer

26-jährig, sucht verantwortungsvolle Stelle in modernes, vielseitiges Architekturbüro S. I. A. Deutsche oder französische Schweiz. Eintritt sofort. Offerten mit Gehaltsangaben sind zu richten u. Chiffre ZO 10507 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bautechniker-Bauführer

auf Architekturbüro tätig, sucht neuen Wirkungskreis, versiert in Werk-, Detail- und Eisenbetonplänen, Kostenvorschlägen, Devisierung, Abrechnung, Bauleitung etc. Angebote unter Chiffre Z 58681 Q an **Publicitas AG., Basel.**

Australia / Switzerland

Bau-Ingenieur ETH/S. I. A. (australischer und Schweizer Bürger), mit Wohnsitz in Melbourne, hält sich bis März 1958 in der Schweiz auf und **empfiehlt sich zur Besorgung privater und geschäftlicher Aufträge.** Offerten unter Chiffre G 46975 Lz an **Publicitas Luzern.**

Zu verkaufen, 14 km von Zürich,

Gewerbeliegenschaft

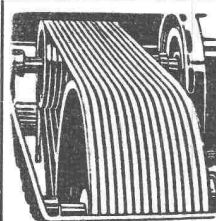
Lagerplatz, ummauert, ca. 800 m²; 1 Lagerhalle, ca. 200 m²; 1 Werkstatt, 1 Doppelgarage, 1 offene Garage, 3 Lagerräume, 4 Büros, 1 kleiner Laden, 9 Wohnungen. Preis Fr. 320.000.—.
Postfach 222, Zürich 36.

BOX STAHL

naturharter, schweisbarer Betonstahl

MONTEFORNO Stahl- und Walzwerke AG, BODIO

Tel. (092) 6 72 51



Industrie-Artikel

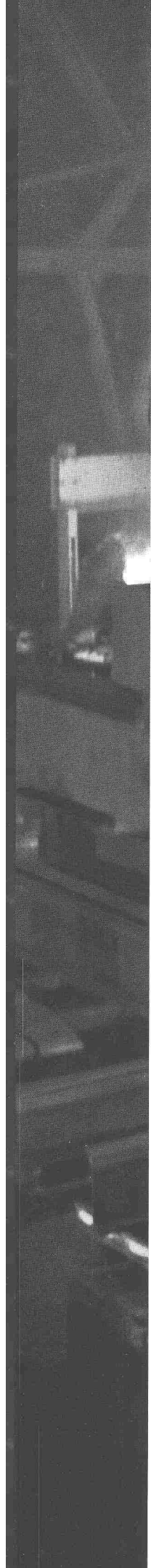
Treibriemen Transportbänder
Keilriemen Riemenverbinder
Dichtungsmaterial Gummischläuche

Adolf Schlatter A.G. Zürich

Tel. (051) 26 17 86

Stampfenbachstr. 73

Platzhalter



Unser Dank und Glückwunsch
gilt heute und auch für die Zukunft
der Schweizerischen Bauzeitung
für ihr erfolgreiches Wirken
auf dem Gebiete der Architektur,
des Ingenieurwesens und der Maschinentechnik.

SULZER

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur / Schweiz

Unser Fabrikationsprogramm

Verbrennungsmotoren

Zweitakt- und
Viertakt-Dieselmotoren
für Schiffe, Lokomotiven,
Triebwagen und
stationäre Anlagen

Verdichter

Ventilatoren
Gebläse
Rotationsverdichter
Turboverdichter
Kolbenverdichter

Turbinen

Gasturbinenanlagen
Dampfturbinen

Pumpen

Zentrifugalpumpen für
Industrie- und Gemeinde-
wasserversorgungen,
Abwasserpumpwerke,
thermische Zentralen

Axialpumpen für
Bewässerungspumpwerke
und Entwässerungsanlagen

Dampfkesselanlagen

verschiedenster Systeme
bis zu höchsten Drücken,
Temperaturen und Leistungen
Elektrokessel
Reaktoranlagen für Atomzentralen

Gießereierzeugnisse

Gußstücke jeder Art,
Größe und Legierung
in Einzelausführung
und Serienfabrikation

Wärme- und lufttechnische Anlagen

Heizungsanlagen
Lüftungsanlagen
Klimaanlagen
Fernheizwerke
Heizkessel
Wärmeaustauscher
Wärmepumpen
Koks-Trockenkühlanlagen

Kälteanlagen

Kältemaschinen
Kühlanlagen
Kunsteisbahnen

Anlagen für die Textilindustrie

Webmaschinenanlagen
Fadenabsauganlagen usw.

Apparaturen und Armaturen

Regelstationen
Abscheider
Dampfkühler
Schieber und Ventile

Verfahrenstechnische Anlagen

Präzisionsrektifizieranlagen
Molekulardestillationsanlagen
Gasentgiftungsanlagen
Gasverflüssigungsanlagen usw.

Blecharbeiten

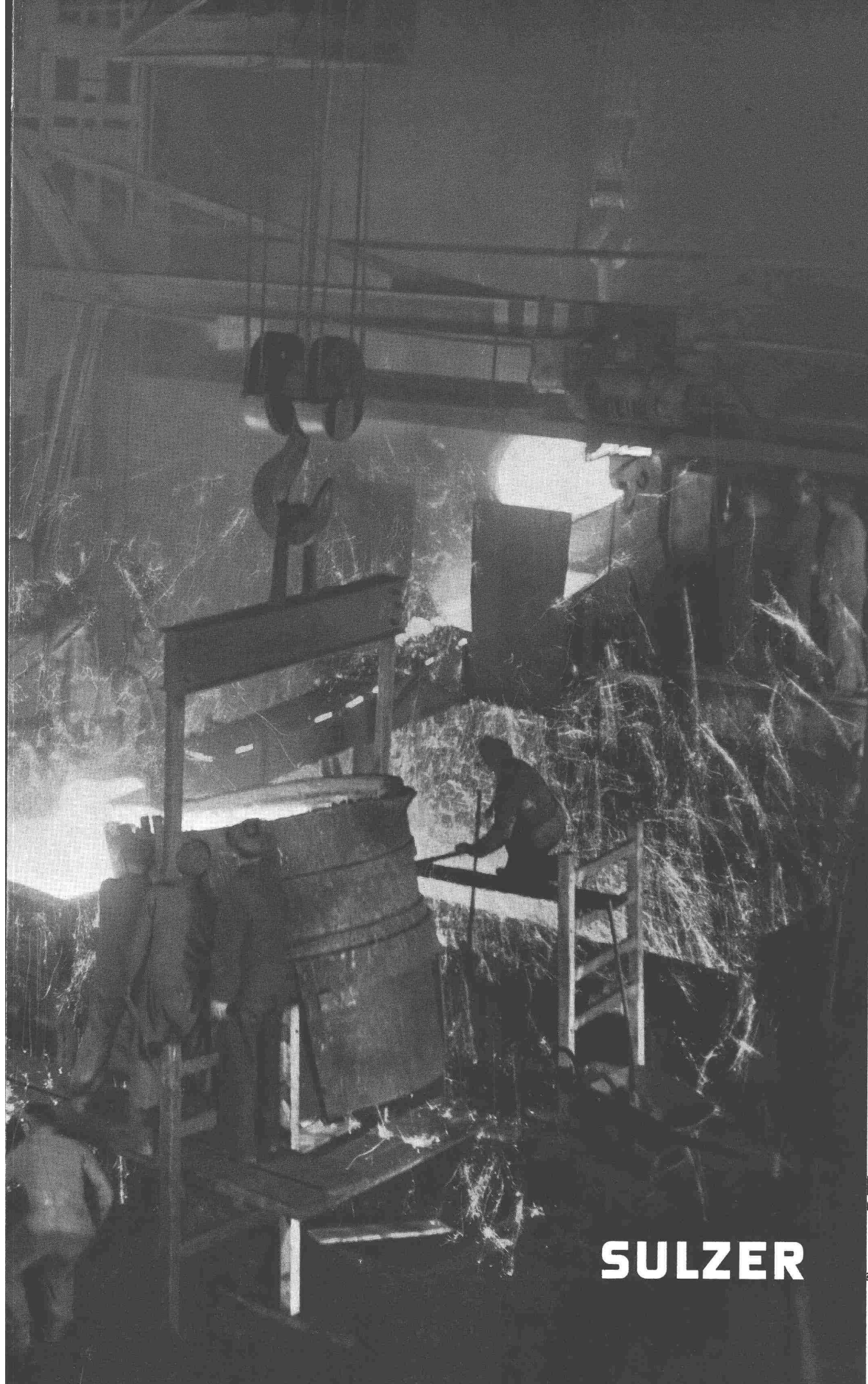
Druckleitungen für Wasserkraftwerke
Rohrleitungen und deren Einzelteile
Behälter für feste, flüssige
und gasförmige Medien

SULZER

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur / Schweiz



Gießen eines 80-t-Stückes



SULZER